

Comunitat Autònoma / Departament / Estat	COMUNITAT VALENCIANA
Municipi	FORTALENY
Direcció	
Edifici	Parròquia de Sant Antoni Abat

Campanes actuals

Nom	Sant Antoni (1)
Localització	Sala de les Campanes
Mesures (cm)	Diàmetre (en cm) 58 Vora 6 Altura del bronze 49 Pes aproximat (en quilos)113 kg
Fonedor	
Any fosa	1655
Descripció	Compta aquesta campana amb unes inscripcions escrites en llatí i espanyol i algunes errades en les mateixes. Així al terç escomencen: "(cenefa de triangles) "SANTE#ANTONI#ORAPRONOBIS" (cenefa de triangles), que correctament escrita seria: "SANCTE ANTONI ORA PRO NOBIS", i que podem traduir com : "SANT ANTONI PREGUEU PER NOSALTRES". Aquesta senzilla advocació està dirigida a Sant Antoni emprant com a font la Letania dels Sants, cantada en determinades celebracions de l'Església i que en aquest cas sol·licita l'especial protecció de Sant Antoni, suposem que el Abat, per ser titular de l'església parroquial. Al mig peu continua: "# CEISO # CIENDO # VICARIO # FRA # YAIME # SABATER #AÑO 1 b S S", que correctament escrita seria: "SE HIZO SIENDO VICARIO FRAY JAIME SABETER AÑO 1655", referent al any de fundició y el encarregat de l'església en aquell any.
Fotos	19
Tocs	Volteja i repica de forma automàtica.
Conservació, manteniment	Es troba en un bon estat de conservació, instal·lada en la Sala de les Campanes amb truja de fusta. Està mecanitzada amb motor d'impulsos i electromall, sistemes que imiten el toc tradicional i permeten els manuals. Finalment compta amb un batall ben lligat i repretat, reforçat a més amb cable de seguretat.
Protecció	Protecció genèrica al trobar-se en un immoble protegit (Bé de Rellevància Local). En conseqüència les intervencions en les campanes han de ser comunicades a la Direcció General del Patrimoni Cultural Valencià adjuntant el projecte prèviament a l'inici dels treballs.
Propostes	
Autors de la documentació	ALEPUZ CHELET, Joan
Data	10-01-2014

Nom	Immaculada Concepció (2)
Localització	Sala de les Campanes
Mesures (cm)	Diàmetre (en cm) 75 Vora 8 Altura del bronze 62 Pes aproximat (en quilos)244 kg
Fonedor	ROSES, HERMANOS (SILLA)

Any fosa	1939
Descripció	En la espatlla trovem aquesta inscripció: "# # LA INMACULADA CONCEPCION. #", indicant el nom de la campana. En el mig està la marca de fàbrica: "C ^{trs} ROSES HERMANOS / SILLA - (VALENCIA). Finalment en el mig peu està el nom del poble i la data de la campana: "# # FORTALENY 1939 AÑO DE LA VICTORIA #". Aquestes inscripcions resulten molt habituals a les campanes posteriors a la Guerra Civil, més en aquesta que es van fer mesos després d'acabar el conflicte. Per una banda compta amb la característica inscripció: "AÑO DE LA VICTORIA", comú a totes les campanes de 1939 per el final de la Guerra, per un altra el fet de la destrucció de centenars de campanes durant aquesta sense un inventari que controlara el lloc del qual eren retirades va fer que les foses de nou incorporaren el nom del poble, com es aquest cas.
Fotos	16
Tocs	Els tocs són automàtics, tant vols com repics.
Conservació, manteniment	Es troba en un bon estat de conservació, instal·lada en la Sala de les Campanes amb truja de fusta. Està mecanitzada amb motor d'impulsos i electromall, sistemes que imiten el toc tradicional i permeten els manuals. Finalment compta amb un batall ben lligat i repreat, reforçat a més amb cable de seguretat.
Protecció	Protecció genèrica al trobar-se en un immoble protegit (Bé de Rellevància Local). En conseqüència les intervencions en les campanes han de ser comunicades a la Direcció General del Patrimoni Cultural Valencià adjuntant el projecte prèviament a l'inici dels treballs.
Propostes	
Autors de la documentació	ALEPUZ CHELET, Joan
Data	10-01-2014

Nom	Sant Antoni Abat (3)
Localització	Sala de les Campanes
Mesures (cm)	Diàmetre (en cm) 104 Vora 11 Altura del bronze 83 Pes aproximat (en quilos)651 kg
Fonedor	PORTILLA, HERMANOS (GAJANO)
Any fosa	2012
Descripció	En part reproduïx les inscripcions de la campana anterior. En primer lloc al terç indica el seu nom: "# SAN ANTONIO ABAD #". Al mig trovem la marca de fàbrica: "HERMANOS / PORTILLA / GAJANO / CANTABRIA" i baix, de forma incisa: "# Abel Portilla / me fecit (peix) n°11". Finalment al mig peu: "# FORTALENY AÑO 1939 Y REFUNDIDA EN EL AÑO 2012 AÑO DE LA FE #", indicant el poble, la data de la primitiva campana, la de l'actual i finalment una inscripció al·lusiva al Any de la Fe, convocat per Benet XVI en 2012 per celebrar el cinquanta aniversari del Concili Vaticà II.
Fotos	15
Tocs	Els tocs són automàtics, tant vols com repics.
Conservació, manteniment	Es troba en un bon estat de conservació, instal·lada en la Sala de les Campanes amb truja de fusta. Està mecanitzada amb motor d'impulsos i electromall, sistemes que imiten el toc tradicional i permeten els manuals. Finalment compta amb un batall ben lligat i repreat, reforçat a més amb cable de seguretat. En el moment de la documentació la cadena estava trencada i caiguda a la finestra de la campana.

Protecció	Protecció genèrica al trobar-se en un immoble protegit (Bé de Rellevància Local). En conseqüència les intervencions en les campanes han de ser comunicades a la Direcció General del Patrimoni Cultural Valencià adjuntant el projecte prèviament a l'inici dels treballs.
Propostes	
Autors de la documentació	ALEPUZ CHELET, Joan
Data	10-01-2014

Nom	Crist del Consol (4)
Localització	Sala de les Campanes
Mesures (cm)	Diàmetre (en cm) 110 Vora 11 Altura del bronze 85 Pes aproximat (en quilos)771 kg
Fonedor	ROSES, HERMANOS (SILLA)
Any fosa	1939
Descripció	En el terç trovem aquesta inscripció: "### SANTISIMO CRISTO DEL CONSUELO ##", indicant el nom de la campana. En el mig està la marca de fàbrica: "Ctrs ROSES HERMANOS / SILLA - (VALENCIA). Finalment en el mig peu està el nom del poble i la data de la campana: "FORTALENY 1939 AÑO DE LA VICTORIA ". Aquestes inscripcions resulten molt habituals a les campanes posteriors a la Guerra Civil, més en aquesta que es van fer mesos després d'acabar el conflicte. Per una banda compta amb la característica inscripció: "AÑO DE LA VICTORIA", comú a totes les campanes de 1939 per el final de la Guerra, per un altra el fet de la destrucció de centenars de campanes durant aquesta sense un inventari que controlara el lloc del qual eren retirades va fer que les foses de nou incorporaren el nom del poble, com és aquest cas.
Fotos	18
Tocs	Els tocs són automàtics, tant vols com repics.
Conservació, manteniment	Protecció genèrica al trobar-se en un immoble protegit (Bé de Rellevància Local). En conseqüència les intervencions en les campanes han de ser comunicades a la Direcció General del Patrimoni Cultural Valencià adjuntant el projecte prèviament a l'inici dels treballs.
Protecció	Protecció genèrica al trobar-se en un immoble protegit (Bé de Rellevància Local). En conseqüència les intervencions en les campanes han de ser comunicades a la Direcció General del Patrimoni Cultural Valencià adjuntant el projecte prèviament a l'inici dels treballs.
Propostes	
Autors de la documentació	ALEPUZ CHELET, Joan
Data	10-01-2014

Información completa: [Parròquia de Sant Antoni Abat - \(COMUNITAT VALENCIANA\)](#)

PDF (24-06-2026)